

Zmluva o poskytovaní služieb

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej len „Obchodný zákonník“) medzi zmluvnými stranami:

(ďalej len „Zmluva“)

Zmluvné strany

Názov: TransData, s.r.o.
Sídlo spoločnosti: M.R. Štefánika 139, 010 01 Žilina, Slovenská republika
Zastúpený: Ing. Branislav Jurčišin, konateľ
Ing. Karol Gogolak, konateľ
Osoba zodpovedná
za plnenie zmluvy: Mgr. Martin Fábry
IČO: 35741236
IČ DPH: SK2020242763
Bankové spojenie: Tatra Banka, a.s.
Číslo účtu: SK42 1100 0000 0026 2519 0579
Spoločnosť zapísaná v Obchodnom registri: Okresný súd Bratislava I, Oddiel: Sro, vložka číslo: 16788/B

(ďalej len ako „TransData alebo Dodávateľ“)

Názov: Univerzita Pavla Jozefa Šafárika v Košiciach
Sídlo organizácie: Šrobárova 2, 041 80 Košice
Osoba zodpovedná
za plnenie zmluvy: Ing. Jozef Jantošovič
IČO: 00397768
IČ DPH: SK2021157050
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
IBAN: SK11 8180 0000 0070 0007 4335

(ďalej len ako „Univerzita alebo Objednávateľ“)

(spoločne aj „Zmluvné strany“)

Článok 1. Úvodné ustanovenia

- 1.1. Zmluvné strany uzatvorili dňa 12.3.2019 Zmluvu o spolupráci pri prístupí do systému TransCard („Zmluva TransCard“).
- 1.2. Nad rámec podmienok Zmluvy TransCard sa Zmluvné strany v súvislosti s prevádzkou informačného systému TransCard dohodli na základe tejto Zmluvy na podmienkach údržby a servisu technických zariadení systému TransCard, uvedených v Prílohe č. 1 tejto Zmluvy (ďalej len „zariadenia systému TransCard“). Príloha č. 1 je nedeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy.
- 1.3. Vzájomné vzťahy oboch Zmluvných strán sa riadia ust. zákona č. 513/1991 Zb. – Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej len „Obchodný zákonník“), zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov (ďalej len „zák. č. 18/1996 Z. z.“) a vyhláškou Ministerstva financií SR č. 87/1996 Z. z., ktorou sa vykonáva zákon NR SR č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov (ďalej len „vyhl. č. 87/1996 Z. z.“) a ďalšími všeobecne právne záväznými predpismi, ktoré upravujú oblasť predmetu zmluvy.

Článok 2. Predmet Zmluvy

- 2.1. Predmetom zmluvy je záväzok Dodávateľa počas trvania tejto Zmluvy poskytnúť Objednávateľovi nasledovné služby údržby a servisu technických zariadení:
 - 2.1.1. odstraňovanie porúch hardware, software a firmware zariadení systému TransCard,
 - 2.1.2. údržba, servis a profylaktika hardware, software, a firmware zariadení systému TransCard v rozsahu 2 návštev servisného technika ročne,
 - 2.1.3. správa kľúčov potrebných pre čítanie a zápis údajov v čipe preukazu študenta a zamestnanca Objednávateľa v prostredí Objednávateľa ako aj v prostredí externých aplikácií,
 - 2.1.4. prevádzka helpdesk služieb systému TransCard, technologická podpora a poradenstvo pri zabezpečovaní prevádzky hardware zariadení systému TransCard,
 - 2.1.5. update software a firmware systému TransCard (aktuálne a v súlade s platnou legislatívou SR),
 - 2.1.6. správa databáz systému TransCard,
 - 2.1.7. ostatné služby (školenia a poradenstvo),(ďalej len „Služby“).

- 2.2. Služby poskytované Dodávateľom Objednávateľovi sa budú týkať výlučne technických zariadení systému TransCard, ktoré sú špecifikované v Prílohe č. 1 – Zoznam technických zariadení systému TransCard. V prípade potreby poskytovania Služieb pre ďalšie zariadenia systému TransCard nad rámec zariadení Transcard, uvedených v Prílohe č. 1 tejto Zmluvy alebo v prípade vylúčenia niektorého zariadenia TransCard z poskytovania Služieb, Zmluvné strany uzatvoria písomný dodatok k tejto Zmluve, ktorým upravia Prílohu č. 1 tejto Zmluvy, t.j. doplnia ďalšie technické zariadenia alebo vylúčia technické zariadenia a zodpovedajúcim spôsobom upravia výšku zmluvnej ceny a cenníky v Prílohách č. 2 a 3 tejto Zmluvy. Prílohy č. 2 a č. 3 tvoria nedeliteľnú súčasť tejto Zmluvy.
- 2.3. Objednávateľ sa zaväzuje Dodávateľovi poskytovať súčinnosť, zriadiť vzdialenú správu a dodržiavať ostatné náležitosti vyplývajúce z tejto Zmluvy.
- 2.4. Na základe požiadaviek Objednávateľa je Dodávateľ povinný nad rámec Služieb poskytnúť aj opravu a výmenu chybných poškodených technických zariadení systému TransCard, ich častí a súčastí („Doplnkové služby“)

Článok 3. Práva a povinnosti Zmluvných strán

- 3.1. Dodávateľ sa zaväzuje poskytovať Objednávateľovi Služby na základe pokynov Objednávateľa.
- 3.2. Dodávateľ je oprávnený poskytovať Služby aj prostredníctvom svojich subdodávateľov.
- 3.3. Dodávateľ je viazaný pri poskytovaní Služieb pokynmi Objednávateľa iba v prípade, pokiaľ nie sú v rozpore so všeobecne záväznými právnymi predpismi.
- 3.4. Dodávateľ pri poskytovaní Služieb sa zaväzuje postupovať s odbornou starostlivosťou a v súlade s jemu známymi záujmami Objednávateľa.
- 3.5. Objednávateľ je povinný poskytnúť Dodávateľovi v súvislosti s poskytovaním Služieb maximálnu súčinnosť, najmä sprístupniť miesto, kde majú byť Služby poskytnuté.
- 3.6. Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť Dodávateľovi cenu za poskytované služby podľa tejto Zmluvy.
- 3.7. Zmluvné strany sú povinné nakladať s informáciami poskytnutými druhou Zmluvnou stranou na striktno dôvernej báze.

Článok 4. Zmluvná cena

- 4.1. Objednávateľ sa zaväzuje, že za služby podľa bodu 2.1 článku 2 tejto Zmluvy bude Dodávateľovi platiť zmluvnú cenu uvedenú v Prílohe č. 2 tejto Zmluvy, rozdelenú do dvoch splátok.

- 4.2. Dodávateľ vystaví faktúru so splatnosťou 30 kalendárnych dní vždy v mesiaci november a apríl konkrétneho kalendárneho roka, pokiaľ nie je dohodnutý iný termín vystavenia faktúry. Dodávateľ zabezpečí, aby ním vystavená faktúra obsahovala všetky potrebné náležitosti daňového dokladu v zmysle zák. č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov a ust. § 3a Obchodného zákonníka.
- 4.3. Nad rámec poskytnutých Služieb je Objednávateľ povinný zaplatiť Dodávateľovi za Doplnkové služby cenu podľa cenníka uvedeného v Prílohe č. 3 tejto Zmluvy – Cenník za poskytnuté Doplnkové služby.
- 4.4. Všetky finančné záväzky Objednávateľa na základe tejto Zmluvy je Objednávateľ povinný zaplatiť na základe faktúry vystavenej dodávateľom, a to do 15 dní odo dňa poskytnutia Služieb alebo Doplnkových služieb, spolu s prepočítaním príslušnej DPH podľa platných právnych predpisov SR.
- 4.5. Celková hodnota predmetu zmluvy počas trvania tejto Zmluvy nepresiahne sumu 5 400,- € bez DPH (slovom „päťtisícštyristo eur“ bez DPH).

Článok 5. Trvanie Zmluvy

- 5.1. Táto Zmluva sa uzatvára na dobu štyroch rokov.
- 5.2. Zmluvné strany sa dohodli, že túto Zmluvu môže ktorákoľvek strana vypovedať písomnou výpoveďou aj bez uvedenia dôvodu. Pre prípad výpovede Zmluvné strany dohodli výpovednú dobu 14 kalendárnych dní, ktorá začne plynúť nasledujúci deň po dni, v ktorom bola doručená výpoveď druhej Zmluvnej strane. Tým nie je dotknuté právo zmluvných strán ukončiť zmluvu kedykoľvek a akéhokoľvek dôvodu písomnou dohodou.
- 5.3. Zmluvu možno ukončiť odstúpením zo strany ktorejkoľvek Zmluvnej strany, ak jedna Zmluvná strana voči druhej Zmluvnej strane niektorú z povinností podľa tejto Zmluvy. Tým nie je dotknuté právo zmluvných strán ukončiť Zmluvu kedykoľvek a z akéhokoľvek dôvodu písomnou dohodou.

Článok 6. Záverečné ustanovenia

- 6.1. Zmluvné strany sa dohodli, že akékoľvek písomnosti vyplývajúce z právneho vzťahu založeného touto Zmluvou sa budú považovať za doručené aj v prípade, ak sa doporučená zásielka adresovaná na adresu sídla zmluvnej strany vráti druhej zmluvnej strane ako neprevzatá (napríklad z dôvodu odopretia prevzatia písomnosti alebo neprevzatia písomnosti v odbernej lehote, prípadne z dôvodu neznámeho adresáta); v uvedenom prípade sa písomnosť považuje za doručenú dňom, keď bola odosielateľovi listová zásielka vrátená, i keď sa adresát o tom nedozvedel.

- 6.2. Táto Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oprávnenými zástupcami všetkých Zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v zmysle ust. § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov, v spojení s ust. § 5a zákona č. 211/2000Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Štatutárne orgány Zmluvných strán podpisom tejto Zmluvy vyjadrujú svoj súhlas s jej zverejnením v plnom rozsahu.
- 6.3. Meniť obsah Zmluvy je možné len formou písomných dodatkov podpísaných štatutárnymi orgánmi všetkých Zmluvných strán.
- 6.4. Táto Zmluva je vyhotovená v štyroch (4) exemplároch, z ktorých každá Zmluvná strana dostane po dve (2) vyhotovenia.
- 6.5. Nedeliteľnou súčasťou Zmluvy sú nasledovné prílohy:
- Príloha č. 1 – Zoznam technických zariadení systému TransCard
 - Príloha č. 2 – Cenník za poskytnuté Služby
 - Príloha č. 3 – Cenník za poskytnuté Doplnkové služby
- 6.6. Zmluvné strany vyhlasujú, že Zmluvu si prečítali, uzatvorili ju slobodne, vážne, určite a zrozumiteľne, jeho obsahu porozumeli a na znak súhlasu s jeho znením ho oprávnení zástupcovia Zmluvných strán podpísali.
- 6.7. Zmluvné strany sa dohodli, že dňom účinnosti tejto Zmluvy v celom rozsahu zaniká Zmluva o službách poskytovaných pri prevádzke, údržbe a servise hardvérových zariadení EMTEST-SK uzatvorená dňa 19.12.2007 medzi EMtest-SK s.r.o. (TransData, s.r.o. pred zmenou obchodného mena) a Univerzitou Pavla Jozefa Šafárika v Košiciach. Žiadna Zmluvná strana nie je oprávnená a povinná vykonávať svoje práva a povinnosti v rozsahu práv a povinností podľa tejto Zmluvy voči druhej Zmluvnej strane inak, ako na základe tejto Zmluvy.

V Bratislave dňa

V Košiciach dňa

TransData s. r. o.

Univerzita Pavla Jozefa Šafárika v Košiciach

.....
Ing. Branislav Jurčišin
konateľ TransData s.r.o.

.....
prof. RNDr. Pavol Sovák, CSc.
rektor UPJŠ

.....
Ing. Karol Gogolák
konateľ TransData s.r.o.

Príloha č. 1 Zoznam technických zariadení systému TransCard

HW, SW položky a súvisiace služby	Množ.	Počet licencií / zariadení
SW UNISudent	ks	2
SW Preukaz Študenta	ks	2
Tlačiareň CD 800	ks	1
ACR Čítačka pre aplikáciu Preukaz Študenta	ks	2
Univerzitný terminál EM316i	ks	1

Príloha č. 2 Cenník za poskytnuté služby

Špecifikácia ceny	Cena bez DPH	Cena s DPH
Cena za služby za 1 polrok	552,50 €	663,00 €
Cena za služby za 2 polrok	552,50 €	663,00 €
Cena celkom za vykonanie kompletného rozsahu služieb za rok (vrátane cestovného)	1 105,00 €	1 326,00 €

Príloha č. 3 Cenník za poskytnuté Doplnkové služby

Špecifikácia ceny	Merná jednotka	počet	Cena s DPH
Inštalácia zariadení HW	čh	1	45,00 €
Nastavenie, testovanie zariadení a software (v prípade re-inštalácií SW)	čh	1	65,00 €
Školenia	čh	1	65,00 €
Dopravné náklady	km	1	0,40 €